

**Об утверждении Соглашения между Министерством науки - Академией наук Республики Казахстан и Министерством исследований и технологии Румынии о научно-техническом сотрудничестве**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 16 июня 1999 года № 779

      Правительство Республики Казахстан постановляет:   
      1.Утвердить Соглашение между Министерством науки - Академией наук Республики Казахстан и Министерством исследований и технологии Румынии о научно-техническом сотрудничестве, совершенное 26 апреля 1996 года в городе Бухаресте.   
      2.Министерству иностранных дел Республики Казахстан уведомить румынскую сторону о принятом решении Правительства.   
      3.Настоящее постановление вступает в силу со дня подписания.

*Премьер-Министр*  
*Республики Казахстан*

**Соглашение**  
**между Министерством науки - Академией Наук**   
**Республики Казахстан и Министерством исследований и**   
**технологии Румынии о научно-техническом сотрудничестве**

*(Официальный сайт МИД РК - Вступило в силу 3 сентября 1999 года)*

      Министерство науки - Академия Наук Республики Казахстан и Министерство исследований и технологии Румынии, в дальнейшем именуемые "Договаривающиеся Стороны", согласились о нижеследующем:

**Статья I**  
   
       Договаривающиеся Стороны будут поддерживать и развивать сотрудничество в области науки и техники на основе равенства и взаимной выгоды в соответствии с положениями настоящего Соглашения и действующим законодательством каждого государства.

**Статья II**  
   
       В целях осуществления научно-технического сотрудничества предусмотренного Ст.I настоящего Соглашения, Договаривающиеся Стороны будут поддерживать заинтересованные казахстанские и румынские организации и учреждения в установлении прямых связей и определять условия реализации конкретных программ и проектов сотрудничества, способы финансирования, а также другие необходимые вопросы.   
      Договаривающиеся Стороны, при взаимном согласии, могут приглашать представителей третьих государств или международных организаций для участия в осуществлении мероприятий, выполняемых в рамках настоящего Соглашения.

**Статья III**  
   
       Договаривающиеся Стороны будут способствовать развитию и научно- технического сотрудничества, предусмотренного в ст.I настоящего Соглашения, в области науки и техники, представляющих взаимный интерес.

**Статья IV**  
   
       Научно-техническое сотрудничество между казахстанскими и румынскими организациями может осуществляться в следующих формах:   
      - совместные исследовательские проекты, опытно-конструкторские работы и обмен их результатами   
      - обмен учеными и специалистами   
      - совместные научные конференции, симпозиумы, семинары, выставки и другие мероприятия   
      - обмен научной, научно-технической информацией и документацией   
      - создание совместных научно-технических лабораторий и исследовательских коллективов в областях, представляющих взаимный интерес.   
      В соответствии с положениями настоящего Соглашения могут использоваться и другие формы научно-технического сотрудничества на основе взаимной договоренности.   
   
                                **Статья V**   
   
      1. С целью содействия выполнению настоящего Соглашения, Договаривающиеся Стороны создают Совместную комиссию по вопросам научно- технического сотрудничества.   
      2. Совместная комиссия проводит свои заседания, обычно, не реже одного раза в два года поочередно в каждой из стран, но может провести внеочередные заседания, когда это необходимо.   
      3. Основными задачами Совместной комиссии являются следующие:   
      а) согласование приоритетных направлений сотрудничества   
      б) создание благоприятных условий для выполнения положений настоящего Соглашения   
      в) содействие и поддержка реализации совместных программ и проектов   
      г) определение перспектив, стратегии двустороннего научно-технического сотрудничества на основе рассмотрения и реализации новых предложений о развитии сотрудничества   
      4. Для организации своей деятельности, Совместная комиссия может разрабатывать и утверждать Регламент своей деятельности.   
   
                             **Статья VI**   
   
      Финансовые расходы, связанные с выполнением настоящего Соглашения и научно-технического сотрудничества между казахстанскими и румынскими организациями, могут производиться:   
      - за счет направляющей Договаривающейся Стороны   
      - на основе безвалютного эквивалентного обмена   
      - на других условиях, вытекающих из специальных договоренностей.   
   
                             **Статья VII**   
   
      Научные и научно-технические результаты, как и другая информация, полученные в ходе научно-технического сотрудничества, осуществляемые в рамках настоящего Соглашения, могут быть переданы для ознакомления с ними, опубликованы или использованы в торговых целях только при взаимном согласии Договаривающихся Сторон и в соответствии с действующим законодательством каждого государства, а также с международными положениями, относящимися к интелектуальной собственности.   
   
                             **Статья VIII**   
   
      Положения настоящего Соглашения не затрагивают прав и обязательств Договаривающихся Сторон, вытекающих из заключенных между ними и другими странами соглашений или договоров.   
   
                             **Статья IX**   
   
      Настоящее Соглашение вступает в силу с даты последнего письменного уведомления, подтверждающего выполнение Договаривающимися Сторонами соответствующих процедур, необходимых для вступления его в силу.   
      Настоящее Соглашение будет действовать в течение пяти лет и продлевается автоматически на очередной период в один год, при условии, что ни одна из Договаривающихся Сторон не денонсирует его в письменном виде. Соглашение прекращает свое действие по истечении шести месяцев после получения письменного уведомления о его денонсации.   
      Прекращение действия настоящего Соглашения не будет влиять на осуществление проектов, заключенных в соответствии с настоящим Соглашением, реализация которых будет продолжена на согласованных условиях.

     Совершено в г.Бухаресте, 26 апреля 1996 года, в двух экземплярах, каждый на казахском, румынском и русском языках, причем все тексты имеют одинаковую силу.

     В случае смыслового разночтения предпочтение отдается варианту текста на русском языке.

*За Министерство науки -                   за Министерство*  
*Академию наук                        исследований и технологий*  
*Республики Казахстан                             Румынии*

     (Специалист: Кушенова Д.)

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан